

Europeiska unionens officiella tidning

L 13



Svensk utgåva

Lagstiftning

femtiosjätte årgången

17 januari 2013

Innehållsförteckning

II *Icke-lagstiftningsakter*

FÖRORDNINGAR

- ★ **Kommissionens förordning (EU) nr 25/2013 av den 16 januari 2013 om ändring av bilagorna II och III till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1333/2008 och bilagan till kommissionens förordning (EU) nr 231/2012 vad gäller livsmedelstillsatsen kaliumdiacetat ⁽¹⁾** 1

Kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 26/2013 av den 16 januari 2013 om fastställande av schablonimportvärden för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker 6

BESLUT

2013/31/EU:

- ★ **Europeiska centralbankens beslut av den 11 december 2012 om ändring av beslut ECB/2007/7 om villkoren för TARGET2-ECB (ECB/2012/31)** 8

2013/32/EU:

- ★ **Europeiska centralbankens beslut av den 19 december 2012 om ändring av beslut ECB/2010/24 om interimistisk fördelning av Europeiska centralbankens inkomster från eurosedlar i omlopp och inkomster från värdepapper som förvärvats inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna (ECB/2012/33)** 12

Pris: 3 EUR

(¹) Text av betydelse för EES

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.

II

(Icke-lagstiftningsakter)

FÖRORDNINGAR

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 25/2013

av den 16 januari 2013

om ändring av bilagorna II och III till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1333/2008 och bilagan till kommissionens förordning (EU) nr 231/2012 vad gäller livsmedelstillsatsen kaliumdiacetat

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1333/2008 av den 16 december 2008 om livsmedelstillsatser ⁽¹⁾, särskilt artikel 10.3, artikel 14 och artikel 30.5,med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1331/2008 av den 16 december 2008 om fastställande av ett enhetligt förfarande för godkännande av livsmedelstillsatser, livsmedelsenzymmer och livsmedelsaromer ⁽²⁾, särskilt artikel 7.5, och

av följande skäl:

- (1) I bilaga II till förordning (EG) nr 1333/2008 fastställs en unionsförteckning över livsmedelstillsatser som godkänts för användning i livsmedel samt villkoren för deras användning.
- (2) I bilaga III till förordning (EG) nr 1333/2008 fastställs en unionsförteckning över livsmedelstillsatser som godkänts för användning i livsmedelstillsatser, livsmedelsenzymmer, livsmedelsaromer och näringsämnen samt villkor för deras användning.
- (3) I kommissionens förordning (EU) nr 231/2012 fastställs specifikationer för de livsmedelstillsatser som förtecknas i bilagorna II och III till förordning (EG) nr 1333/2008 ⁽³⁾.
- (4) De förteckningarna kan ändras i enlighet med det förfarande som avses i förordning (EG) nr 1331/2008.
- (5) Enligt artikel 3.1 i förordning (EG) nr 1331/2008 kan unionsförteckningen över livsmedelstillsatser uppdateras antingen på kommissionens initiativ eller till följd av en ansökan.

- (6) En ansökan om godkännande av användningen av kaliumdiacetat som konserveringsmedel lämnades in den 27 september 2010 och har delgetts medlemsstaterna.
- (7) Ansökan gäller användningen av kaliumdiacetat som alternativ till livsmedelstillsatsen natriumdiacetat E 262 (ii) som används för att förhindra tillväxt av mikroorganismer. Genom att ersätta natriumdiacetat E 262 (ii) med kaliumdiacetat kan man bidra till att minska intaget av natrium via födan.
- (8) Enligt artikel 3.2 i förordning (EG) nr 1331/2008 ska kommissionen begära ett yttrande från myndigheten innan den uppdaterar unionsförteckningen över livsmedelstillsatser i bilaga II till förordning (EG) nr 1333/2008, utom i sådana fall när uppdateringen sannolikt inte kommer att påverka människors hälsa. Kaliumdiacetat är en ekvimolekylär förening av två godkända livsmedelstillsatser (kaliumacetat E 261 och ättiksyra E 260). Vetenskapliga livsmedelskommittén utvärderade 1990 livsmedelstillsatser med olika tekniska funktioner. När det gäller syror, baser och deras salter gjordes utvärderingarna på grundval av de förtecknade anjonerna och katjonerna. Ättiksyra (E 260), liksom dess salter, ammonium-, natrium-, kalium- och kalciumacetater samt ammonium-, natrium-, kalium- och kalciumdiacetater, omfattades av utvärderingen. Kommittén fastställde ett acceptabelt dagligt intag (ADI) för gruppen och inte för varje enskilt ämne. Det innebär att användningen av dem inte medför några hälsorisker vid de nivåer som är nödvändiga för att uppnå den önskade tekniska effekten. Godkännandet av att kaliumdiacetat används på liknande sätt som kaliumacetat kommer sannolikt inte att påverka människors hälsa, och därför krävs det inte något yttrande från myndigheten.
- (9) Kaliumdiacetat bör få användas på samma sätt som kaliumacetat. Därför bör det nuvarande namnet på tillsatsen E 261, dvs. kaliumacetat, i bilagorna till förordning (EG) nr 1333/2008 ersättas med namnet kaliumacetater, som omfattar både kaliumacetat och kaliumdiacetat.

⁽¹⁾ EUT L 354, 31.12.2008, s. 16.⁽²⁾ EUT L 354, 31.12.2008, s. 1.⁽³⁾ EUT L 83, 22.3.2012, s. 1.

- (10) Specifikationer för kaliumdiacetat bör införas i förordning (EU) nr 231/2012. I bilagan till den förordningen bör kaliumdiacetat ges nummer E 261 (ii) och kaliumacetat, som för närvarande har nummer E 261, bör ges nummer E 261 (i). Denna omnumrering påverkar inte märkningskraven i artiklarna 22 och 23 i förordning (EG) nr 1333/2008.
- (11) Enligt övergångsbestämmelserna i kommissionens förordning (EU) nr 1129/2011 av den 11 november 2011 om ändring av bilaga II till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1333/2008 vad gäller upprättande av en unionsförteckning över livsmedelstillsatser ⁽¹⁾ ska bilaga II med unionsförteckningen över livsmedelstillsatser som godkänts för användning i livsmedel och villkoren för användning tillämpas från och med den 1 juni 2013. För att kunna tillåta användningen av kaliumdiacetat före detta datum måste man fastställa ett tidigare tillämpningsdatum för användningen av denna livsmedelstillsats.
- (12) Förordningarna (EG) nr 1333/2008 och (EU) nr 231/2012 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (13) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa, och varken Europaparlamentet eller rådet har motsatt sig dem.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagorna II och III till förordning (EG) nr 1333/2008 ska ändras i enlighet med bilaga I till denna förordning.

Artikel 2

Bilagan till förordning (EU) nr 231/2012 ska ändras i enlighet med bilaga II till denna förordning.

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 16 januari 2013.

På kommissionens vägnar

José Manuel BARROSO

Ordförande

⁽¹⁾ EUT L 295, 12.11.2011, s. 1.

BILAGA I

A. Bilaga II till förordning (EG) nr 1333/2008 ska ändras på följande sätt:

1. I del B punkt 3 "Andra tillsatser än färgämnen och sötningsmedel" ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater (*)
(*) Gäller från den 6 februari 2013."	

2. I del C grupp I ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater (*)	<i>quantum satis</i>
(*) Gäller från den 6 februari 2013."		

3. I del E:

- a) I livsmedelskategori 04.2.3 "Frukt, bär och grönsaker på burk eller i glas" ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>		Gäller från den 6 februari 2013."
--------	----------------	----------------------	--	-----------------------------------

- b) I livsmedelskategori 07.1.1 "Matbröd endast tillverkat av vetemjöl, vatten, jäst eller surdeg samt salt" ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>		Gäller från den 6 februari 2013."
--------	----------------	----------------------	--	-----------------------------------

- c) I livsmedelskategori 07.1.2 "Pain courant français; friss búzakenyér, fehér és félbarna kenyerek" ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>		Endast friss búzakenyér, fehér és félbarna kenyerek Gäller från den 6 februari 2013."
--------	----------------	----------------------	--	--

- d) I livsmedelskategori 08.1.2 "Köttberedningar enligt definitionen i förordning (EG) nr 853/2004" ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>		Endast färdigförpackade beredningar av färskt malet kött Gäller från den 6 februari 2013."
--------	----------------	----------------------	--	---

- e) I livsmedelskategori 13.1.3 "Beredda spannmålsbaserade livsmedel och barnmat för spädbarn och småbarn enligt definitionerna i direktiv 2006/125/EG" ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>		Endast beredda spannmålsbaserade livsmedel och barnmat, endast för pH-justering Gäller från den 6 februari 2013."
--------	----------------	----------------------	--	--

B. Bilaga III till förordning (EG) nr 1333/2008 ska ändras på följande sätt:

a) I del 3 ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>	<i>quantum satis</i>	<i>quantum satis</i> "	
--------	----------------	----------------------	----------------------	------------------------	--

b) I del 5 avsnitt A ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater	<i>quantum satis</i>	Alla närings- ämnen"	
--------	----------------	----------------------	-------------------------	--

c) I del 6 tabell 1 ska uppgifterna om tillsatsen E 261 ersättas med följande:

"E 261	Kaliumacetater"			
--------	-----------------	--	--	--

BILAGA II

Bilagan till förordning (EU) nr 231/2012 ska ändras på följande sätt:

a) I uppgifterna om tillsatsen E 261 ska rubriken ersättas med följande:

”E 261 (i) KALIUMACETAT”

b) Följande uppgifter ska läggas till efter uppgifterna om tillsatsen E 261 (i):

”E 261 (ii) KALIUMDIACETAT

Synonymer

Definition

Einecs-nummer

Kemiskt namn

Kemisk formel

Molekylvikt

Innehåll

Beskrivning

Identifiering

pH

Test för acetat

Test för kalium

Renhetsgrad

Vatteninnehåll

Myrsyra, formiater och andra oxiderbara ämnen

Arsenik

Bly

Kvicksilver

Kaliumdiacetat är en molekylförening av kaliumacetat och ättiksyra

224-217-7

Kaliumvätediacetat

$C_4H_7KO_4$

158,2

36–38 % fri ättiksyra och 61–64 % kaliumacetat

Vita kristaller

4,5–5 (10 % vattenlösning)

Positivt test

Positivt test

Högst 1 % (Karl Fischer-metoden)

Högst 1 000 mg/kg uttryckt som myrsyra

Högst 3 mg/kg

Högst 2 mg/kg

Högst 1 mg/kg”

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) nr 26/2013**av den 16 januari 2013****om fastställande av schablonimportvärden för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionsätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("förordningen om en samlad marknadsordning")⁽¹⁾,

med beaktande av kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 av den 7 juni 2011 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 1234/2007 vad gäller sektorn för frukt och grönsaker och sektorn för bearbetad frukt och bearbetade grönsaker⁽²⁾, särskilt artikel 136.1, och

av följande skäl:

- (1) I genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 fastställs, i enlighet med resultatet av de multilaterala handelsför-

handlingarna i Uruguayrundan, kriterierna för kommissionens fastställande av schablonvärden vid import från tredjeländer, för de produkter och de perioder som anges i del A i bilaga XVI till den förordningen.

- (2) Varje arbetsdag fastställs ett schablonimportvärde i enlighet med artikel 136.1 i genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 med hänsyn till varierande dagliga uppgifter. Denna förordning bör därför träda i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De schablonimportvärden som avses i artikel 136 i genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 fastställs i bilagan till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 16 januari 2013.

På kommissionens vägnar
För ordföranden

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ
Generaldirektör för jordbruk och
landsbygdsutveckling

⁽¹⁾ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 157, 15.6.2011, s. 1.

BILAGA

Schablonimportvärden för bestämning av ingångsriset för vissa frukter och grönsaker

(euro/100 kg)

KN-nummer	Kod för tredjeland ⁽¹⁾	Schablonimportvärde
0702 00 00	MA	66,0
	TN	102,6
	TR	139,9
	ZZ	102,8
0707 00 05	EG	194,1
	TR	156,4
	ZZ	175,3
0709 91 00	EG	144,1
	ZZ	144,1
0709 93 10	MA	104,4
	TR	155,4
	ZZ	129,9
0805 10 20	EG	54,5
	MA	56,7
	TR	67,7
	ZA	103,6
	ZZ	70,6
0805 20 10	IL	162,4
	MA	90,8
	ZZ	126,6
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	IL	123,4
	KR	139,5
	TR	83,1
	ZZ	115,3
0805 50 10	TR	75,8
	ZZ	75,8
0808 10 80	BA	47,0
	CN	87,6
	MK	44,1
	US	198,2
	ZZ	94,2
0808 30 90	CN	59,0
	US	135,5
	ZZ	97,3

⁽¹⁾ Landsbeteckningar som fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1833/2006 (EUT L 354, 14.12.2006, s. 19). Koden ZZ står för "övrigt ursprung".

BESLUT

EUROPEISKA CENTRALBANKENS BESLUT

av den 11 december 2012

om ändring av beslut ECB/2007/7 om villkoren för TARGET2-ECB

(ECB/2012/31)

(2013/31/EU)

EUROPEISKA CENTRALBANKENS DIREKTION HAR ANTAGIT DETTA
BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-
sätt, särskilt artikel 127.2,

med beaktande av stadgan för Europeiska centralbankssystemet
och Europeiska centralbanken, särskilt artikel 11.6 samt artik-
larna 17, 22 och 23,

med beaktande av riktlinje ECB/2012/27 av den 5 december
2012 om ett transeuropeiskt automatiserat system för brutto-
avveckling av betalningar i realtid (TARGET2) ⁽¹⁾, särskilt arti-
kel 8.2, och

av följande skäl:

- (1) Riktlinje ECB/2007/2 av den 26 april 2007 om ett transeuropeiskt automatiserat system för bruttoavveckling av betalningar i realtid (TARGET2) ⁽²⁾ har nyligen omarbetats för att införliva regler som tidigare har varit interna för Eurosystemet samt införa nödvändiga definitioner samt bestämmelser om att sanktioner inte ska tillämpas på banker utanför unionen, om informationsutbyte i fråga om avstängning eller uteslutning från tillträde till penningpolitiska transaktioner samt konsekvenserna av en sådan avstängning eller uteslutning.
- (2) Det är därför nödvändigt att ändra beslut ECB/2007/7 av den 24 juli 2007 om villkoren för TARGET2-ECB ⁽³⁾ för att a) integrera vissa delar av riktlinje ECB/2012/27 i

villkoren för TARGET2-ECB, och b) uppdatera vissa hänvisningar till nationell lagstiftning som har betydelse för Europaparlamentets och rådets direktiv 98/26/EG av den 19 maj 1998 om slutgiltig avveckling i system för överföring av betalningar och värdepapper ⁽⁴⁾.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Ändringar av beslut ECB/2007/7

Beslut ECB/2007/7 ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 1.1 c ska fotnot 1 ersättas med följande:

”(1) Eurosystemets aktuella principer för lokalisering av infrastruktur framgår av följande dokument som finns på ECB:s hemsida www.ecb.europa.eu: a) *Policy statement on euro payment and settlement systems located outside the euro area* av den 3 november 1998, b) *The Eurosystem's policy line with regard to consolidation in central counterparty clearing* av den 27 september 2001, c) *The Eurosystem policy principles on the location and operation of infrastructures settling in euro-denominated payment transactions* av den 19 juli 2007, d) *The Eurosystem policy principles on the location and operation of infrastructures settling euro-denominated payment transactions: specification of "legally and operationally located in the euro area"* av den 20 november 2008 samt e) *The Eurosystem oversight policy framework* av juli 2011.”

2. Bilagan till beslut ECB/2007/7 ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

⁽¹⁾ Ännu ej offentliggjord i EUT.

⁽²⁾ EUT L 237, 8.9.2007, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 237, 8.9.2007, s. 71.

⁽⁴⁾ EUT L 166, 11.6.1998, s. 45.

*Artikel 2***Ikraftträdande**

Detta beslut träder i kraft den 1 januari 2013.

Utfärdat i Frankfurt am Main den 11 december 2012.

Mario DRAGHI
ECB:s ordförande

BILAGA

Bilagan till beslut ECB/2007/7 ska ändras på följande sätt:

1. Artikel 1 ska ändras på följande sätt:

a) Definitionen av "Eurosysteem CBs" ska ersättas med följande:

"— 'Eurosysteem CB' means the ECB or a euro area NCB,"

b) Följande definition ska införas:

"— 'euro area NCB' means the national central bank (NCB) of a Member State whose currency is the euro,"

2. I artikel 20 ska punkt 1 ersättas med följande:

"1. For the purposes of the first sentence of Article 3(1) of the Settlement Finality Directive and the third sentence of § 116, § 96(2), § 82 and § 340(3) of the German Insolvency Code (*Insolvenzordnung*) and the last sentence of § 46(2) of the KWG, payment orders are deemed entered into TARGET2-ECB at the moment that the relevant participant's PM account is debited."

3. I artikel 25 ska punkt 5 ersättas med följande:

"5. Notwithstanding Sections 675(u), 675(v), 675(x), 675y 675z, 676a, 676c of the German Civil Code (*Bürgerliches Gesetzbuch*), paragraphs 1 to 4 shall apply to the extent that the ECB's liability can be excluded."

4. I artikel 33 ska punkt 3 första meningen ersättas med följande:

"Participants, when acting as the payment service provider of a payer or payee, shall comply with all requirements resulting from administrative or restrictive measures imposed pursuant to Articles 75 or 215 of the Treaty on the Functioning of the European Union to which they are subject, including with respect to notification and/or the obtaining of consent from a competent authority in relation to the processing of transactions. In addition:"

5. Tillägg VI ska ersättas med följande:

"Appendix VI

FEE SCHEDULE AND INVOICING

Fees and invoicing for direct participants

1. The monthly fee for the processing of payment orders in TARGET2-ECB for direct participants, depending on which option the direct participant has chosen, shall be either:

(a) EUR 150 per PM account plus a flat fee per transaction (debit entry) of EUR 0,80; or

(b) EUR 1 875 per PM account plus a fee per transaction (debit entry) determined as follows, based on the volume of transactions (number of processed items) per month:

Band	From	To	Price (EUR)
1	1	10 000	0,60
2	10 001	25 000	0,50
3	25 001	50 000	0,40
4	50 001	100 000	0,20
5	Above 100 000	—	0,125

Liquidity transfers between a participant's PM account and its sub-accounts shall not be subject to a charge.

2. There shall be an additional monthly fee for direct participants who do not wish the BIC of their account to be published in the TARGET2 directory of EUR 30 per account.
3. The following invoicing rules apply to direct participants. The direct participant shall receive the invoice for the previous month specifying the fees to be paid, no later than on the fifth business day of the following month. Payment shall be made at the latest on the 10th working day of that month to the account specified by the ECB and shall be debited from that participant's PM account.

Fees and invoicing for ancillary systems

4. An ancillary system using the ASI or the Participant Interface, irrespective of the number of any accounts it may hold with the ASCB and/or the SCB, shall be subject to a fee schedule consisting of three elements, as set out below.
 - (a) A fixed monthly fee of EUR 1 000 to be charged to each ancillary system (Fixed Fee I).
 - (b) A second monthly fixed fee of between EUR 417 and EUR 4 167, in proportion to the underlying gross value of the ancillary system's euro cash settlement transactions (Fixed Fee II):

Band	From (EUR million/day)	To (EUR million/day)	Annual fee (EUR)	Monthly fee (EUR)
1	0	below 1 000	5 000	417
2	1 000	below 2 500	10 000	833
3	2 500	below 5 000	20 000	1 667
4	5 000	below 10 000	30 000	2 500
5	10 000	below 50 000	40 000	3 333
6	Above 50 000	—	50 000	4 167

The gross value of the ancillary system's euro cash settlement transactions shall be calculated by the ASCB once a year on the basis of such gross value during the previous year and the calculated gross value shall be applied for calculating the fee as from 1 January of each calendar year.

- (c) A transaction fee calculated on the same basis as the schedule established for direct participants in paragraph 1 of this Appendix. The ancillary systems may choose one of the two options: either to pay a flat EUR 0,80 fee per payment instruction (Option A) or to pay a fee calculated on a degressive basis (Option B), subject to the following modifications:
 - (i) for Option B, the limits of the bands relating to volume of payment instructions are divided by two, and
 - (ii) a monthly fixed fee of EUR 150 (under Option A) or EUR 1 875 (under Option B) shall be charged in addition to Fixed Fee I and Fixed Fee II.
5. Any fee payable in relation to a payment instruction submitted or payment received by an ancillary system, via either the participant interface or the ASI, shall be exclusively charged to this ancillary system. The Governing Council may establish more detailed rules for the determination of billable transactions settled via the ASI.
6. Each ancillary system shall receive an invoice from its respective ASCB for the previous month based on the fees referred to in paragraph 4, no later than the fifth business day of the following month. Payments shall be made no later than the 10th business day of this month to the account specified by the ASCB or shall be debited from an account specified by the ancillary system.
7. For the purposes of this paragraph, each ancillary system that has been designated under Directive 98/26/EC shall be treated separately, even if two or more of them are operated by the same legal entity. The same rule shall apply to the ancillary systems that have not been designated under Directive 98/26/EC, in which case the ancillary systems shall be identified by reference to the following criteria: (a) a formal arrangement, based on a contractual or legislative instrument, e.g. an agreement among the participants and the system operator; (b) multiple membership; (c) common rules and standardised arrangements; (d) for the clearing, netting or settlement of payments or securities between the participants."

EUROPEISKA CENTRALBANKENS BESLUT

av den 19 december 2012

om ändring av beslut ECB/2010/24 om interimistisk fördelning av Europeiska centralbankens inkomster från eurosedlar i omlopp och inkomster från värdepapper som förvärvats inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna**(ECB/2012/33)**

(2013/32/EU)

ECB-RÅDET HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

med beaktande av stadgan för Europeiska centralbankssystemet och Europeiska centralbanken, särskilt artikel 33, och

*Artikel 1***Ändring**

av följande skäl:

Artikel 2.2–2.4 ska ersättas med följande:

- (1) Av beslut ECB/2010/24 av den 25 november 2010 om interimistisk fördelning av Europeiska centralbankens inkomster från eurosedlar i omlopp och inkomster från värdepapper som förvärvats inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna ⁽¹⁾ framgår hur Europeiska centralbanken (ECB) till de nationella centralbankerna ska fördela a) ECB:s inkomster från eurosedlar i omlopp under ett räkenskapsår, och b) ECB:s inkomster från värdepapper som förvärvats inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna under ett räkenskapsår.
- (2) Det är nödvändigt att samordna datum för den interimistiska fördelningen av ECB:s inkomster från eurosedlar i omlopp med datumet för fördelningen av ECB:s inkomster från värdepapper som förvärvats inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna. Om inte ECB-rådet beslutar om något annat, bör ECB fördela dessa två typer av inkomster den sista arbetsdagen i januari under påföljande år. Detta ger ECB tillräckligt med tid för att fastställa hur stora inkomster man haft från värdepapper inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna.
- (3) Beslut ECB/2010/24 bör därför ändras i enlighet med detta.

”2. Om inte ECB-rådet beslutar om något annat ska ECB fördela sina inkomster från eurosedlar i omlopp och sina inkomster från värdepapper inom ramen för programmet för värdepappersmarknaderna som uppkommit under ett räkenskapsår på de nationella centralbankerna den sista arbetsdagen i januari under påföljande år.

3. Genom ett på ECBS-stadgan baserat beslut av ECB-rådet får det belopp som härrör från ECB:s inkomster från eurosedlar i omlopp reduceras med de kostnader som ECB haft i samband med utgivningen och hanteringen av eurosedlar.”

*Artikel 2***Ikraftträdande**

Detta beslut träder i kraft den 31 december 2012.

Utfärdat i Frankfurt am Main den 19 december 2012.

Mario DRAGHI
ECB:s ordförande

⁽¹⁾ EUT L 6, 11.1.2011, s. 35.

PRENUMERATIONSPRISER 2013 (exkl. moms, inkl. frakt och porto)

<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	1 300 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, pappersversion + årsutgåva på dvd	22 officiella EU-språk	1 420 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	910 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, månatlig (kumulativ) utgåva på dvd	22 officiella EU-språk	100 euro per år
Tillägg till <i>Europeiska unionens officiella tidning</i> (S-serien), meddelanden och offentliga kontrakt, dvd, 1 nummer per vecka	flerspråkig: 23 officiella EU-språk	200 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien – allmänna uttagningsprov	Antal språk beroende på uttagningsprov	50 euro per år

Europeiska unionens officiella tidning (EUT) ges ut på EU:s officiella språk, och det går att prenumerera på den i 22 olika språkversioner. Den består av två serier: L (lagstiftning) och C (meddelanden och upplysningar).

Varje språkversion kräver en separat prenumeration.

Enligt rådets förordning (EG) nr 920/2005 som offentliggjordes i EUT L 156 av den 18 juni 2005 är Europeiska unionens institutioner under en övergångsperiod inte skyldiga att avfatta och offentliggöra alla rättsakter på iriska. Den iriska utgåvan av EUT säljs därför separat.

En prenumeration på tillägget till EUT (S-serien: meddelanden och offentliga kontrakt) omfattar en flerspråkig dvd med alla de 23 officiella språkversionerna.

Prenumeranter på EUT kan på begäran få de olika bilagorna till tidningen. När en bilaga ges ut meddelas prenumeranterna detta genom ett "meddelande till läsarna" i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Försäljning och prenumeration

Prenumerationer på olika tidskrifter, såsom *Europeiska unionens officiella tidning*, kan beställas från någon av våra kommersiella distributörer. En lista över dessa finns på följande internetadress:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sv.htm

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) har du kostnadsfritt direkt tillgång till Europeiska unionens lagstiftning. På webbplatsen kan du söka i *Europeiska unionens officiella tidning* samt i fördrag, lagstiftning, rättspraxis och förberedande rättsakter.

Mer information om Europeiska unionen finns på <http://europa.eu>



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV